



MINUTI

GVERN LOKALI HAL TARXIEN

IS-SITT LEGISLATURA 2008 – 2013

SEDUTA NUMRU 38

L-ERBGHA 7 TA' DICEMBRU 2011 FII-5.30 TA' FILGHAXIJA

PREŻENTI

KAV. PAWLU FARRUGIA KLJ CMLJ

FRANCIS AGIUS

KEITH DARMANIN

LAWRENCE BONAVIA

DORIS VELLA

ISHMAEL DALLI

CLAUDINE LANZON

PAUL J. PACE Dip. B. A. (Bus Mangt) MBA

SINJ. ANTONELLA GALEA

SINDKU

VIĊI SINDKU

KUNSILLIER

KUNSILLIER

KUNSILLIER

KUNSILLIER

KUNSILLIER

AĠENT SEGRETARJU EŻEKUTTIV

ASST. PRINCIPAL

AGENDA

1. Qari u approvazzjoni tal-Minuti
2. Komunikazzjoni mis-Sindku (Inkluz Korrispondenza)
3. Rapport dwar il-Hatra ta' Segretarju Eżekuttiv
4. Rapport dwar il-Hatra ta' Ufficjal Eżekuttiv
5. Affarijiet Finanzjarji – Quarterly Financial Report Lulju-Settembru 2011
6. Performance Bonus 2011
 - tal-Agent Seg. Eżekuttiv Sur Paul J. Pace (pro-rata)
 - tal-Asst. Principal Sinj. Antonella Galea
 - tal-Iskrivana Sinj. Carol Mallia
7. Rapport Dwar il-Hidma tal-Kunsillieri
8. Hwejjeg Ohra
9. Gheluq tal-Laqgħa

TALBA

IS-SINDKU QAL IT-TALBA U PPRESIEDA L-LAQGħA

**IS-SITT LEGĠSTLATURA****1 Qari u Approvazzjoni tal-Minuti**

- i Il-Minuti tas-Seduta 37/06 ittieġdu bħala moqrija peress li ġew iċċirkulati minn qabel.
- ii Dawn ġew approvati unanimament. Il-Minuti ġew iffirmati mis-Sindku u mill-Aġent Segretarju Eżekuttiv.

2 Komunikazzjoni mis-Sindku (Inkluz Korrispondenza)

- i Is-Sindku nforma lill-Kunsill li nformajna lill-Kuntrattur Road Maintenance Services LTD li l-offerta tiegħu ġiet magħzula. Dan min-naħa tiegħu aċċetta u ffirma l-Kuntratt. Proġett ERDF
- i.i Is-Sur Farrugia qal li l-ewwel haġa li rridu nagħmlu qabel ma jinbeda x-xogħol huma l-billboards. Is-Sindku wera sample ta' kif dawn il-Billboards ser jkunu.
- i.ii Is-Sindku qal li qed insibu għajna kbira mingħand is-Sur Ivan Gauci l-Projekt Manager assenjat lilna fi ħdan il-PPCD. Il-Kunsillier Lawrence Bonavia ssuġġerixxa li tinkiteb ittra ta' apprezzament lis-Sur Gauci. Is-Sindku qal ukoll li sibna għajna kbira mill-MEUSAC għal-mili tal-applikazzjoni għal dan il-proġett. Is-Sindku rrimarka li huwa veru li dawn iż-żewġ entitajiet joffru għajna kbira lill-applikant pero sfortunatament ma' teżistix ko-ordinazzjoni bejniethom. Dan il-punt tqajjem kemm il-darba anke lill-Ministru responsabbli.
- i.iii Is-Sindku nforma lill-Kunsill li saru żewġ talbiet lill-PPCD. Waħda għal talba għal zieda ta' fondi. Dan sar minħabba l-fatt li t-tenders sottomessi kienu aktar mill-valur stmat għal dan il-proġett. It-talba l-oħra lill-PPCD kienet sabiex nestendu ż-żmien sakemm jista' jigi konkluz dan il-proġett. Din it-talba saret minħabba l-fatt li parti minn dan il-proġett għadha ma nħarġitlux i-permess tal-MEPA. Dan għaliex il-KNPD qed toġġezzjoni haħba xi rampa. Il-Perit Dieter Falzon reġa ssottometta pjanti godda għall-approvazzjoni tagħhom.
- ii Is-Sindku nforma lill-Kunsill li bejn il-Ġimgħa 2 u s-Sibt 3 ta' Diċembru 2011 xi hadd pprova jidhol fil-Kunsill. Dan għaliex meta s-Sibt filgħodu l-Iskrivana pprovata tiftaħ il-bieb tal-Kunsill ndunat li kien hemm ċavetta maqsuma fis-serratura. Il-pulizija mil-ewwel ġew infurmati b'dan u raw il-film tal-CCTV cameras. Ser tingħata kopja tal-film tal-Forensic Unit għal aktar sħarriġ. Tentattiv ta' intruzjoni fil-Kunsill
- iii Is-Sindku qara ittra mibgħuta mill-Uffiċċju tad-Direttur Ġenerali Taqsima Propjeta' tal-Gvern fi ħdan il-Ministeru tal-Finanzi. B'din l-ittra t-Taqsima qed jinforma lill-Kunsill li qed tikkonsidra u taċċetta l-applikazzjoni tal-Kunsill sabiex din l-art tiġi kkonvertita f'parkeġġ dejjem jekk il-Kunsill japplika formalment għal-permessi meħtieġa u jingħata permess għal-żvilupp. Devoluzzjoni ta' Art fi Triq Hal Luqa
- iii.i Is-Sindku qal li ser nippruvaw napplikaw għal-fondi tal-UIF.

iv Is-Sindku qal li kellu laqgħa maċ-Chairman tal-MEPA minħabba diversi punti. L-ewwel punt li qajjem kien dwar il-proġett tax-Xelter fi Sqaq Brittaniku Nru 1. Dan jirrigwardja l-Compliance Certificate sabiex ikollna supply tad-dawl. Is-Sindku ressaq każ ieħor dwar Sqaq Nru 1 Triq Santa Marija sabiex jiġi pavimentat. Sabiex joħroġ dan il-permess għal dan il-proġett il-Kunsill iintalab jagħmel Garanzija Bankarja għal-valur ta' €12000 kif ukoll li jipprovdi arial view tax-xelter. Is-Sindku qal liċ-Chairman li dan kollu huwa assurdu l-ewwelnett għax il-proġett tal-pavimentar kollu lanqas jiswa daqshekk u t-tieni għaliex qatt ma jista' jkun li nipprovdu arial view ta' bini li jinsab taft l-art. Jidher li ċ-Chairman fehem il-pożizzjoni tal-Kunsill u l-arial view ser tiġi ritra u l-valur tal-garanzija bankarja ser tkun revizionata għal valur ta' €3000.

MEPA - Xelter Sqaq
Brittaniku Nru 1

iv.i Punt ieħor mressaq mis-Sindku kien dwar il-ħitan madwar siti mhux mibnija. Il-Kunsill talab lid-Dipt tal-Artijiet dettalji dwar il-proprjetarji ta' dawn l-artijiet. L-Onor. Jason Azzopardi nforma lill-Kunsill li d-Dipt m'għandux dettalji għajr dawk proprjeta' tal-Gvern. Intgħalbet din l-informazzjoni wara li kien hemm rikjesta mill-Onor. Dr Jason Azzopardi biex jinbnew dawn il-ħitan. Din il-biċċa art in kwistjoni hija proprjeta' tal-Ex Prim Imħallef J.J.Cremona.

MEPA – Hitan Dwar
Siti Mhux Mibnija

iv.ii Dwar dan il-każ is-Sindku nforma lill-Kunsill li għamel Konferenza Stapa fi Triq il-Knisja. Tqaqssmu wkoll ittri lill-gurnalisti preżenti. S'issa għadu ma sar xejn.

iv.iii Is-Sindku qal li sar qbil mal-Assoċjazzjoni Kunsilli Lokali u din f'isem kull Kunsill Lokali ser tibgħat ritratti u dettalji hi lill-MEPA.

v Is-Sindku nforma lill-Kunsill li rċevejna ittra mingħand l-Onor. Jason Azzopardi sabiex Triq il-Fieres issir one way. Is-Sindku spjega li jekk dan isir it-traffiku ser ikun kkonċentrat fil-qalba tar-raħal. Il-Kunsillier Lawrence Bonavia ssuġerixxa li minflok il-kunsill għandu jikteb lit-Transport Malta u jagħmel pressjoni sabiex tinfetaħ Triq San Franġisk u t-traffiku jkun jista' jiċċirkola minn hemm.

Triq il-Fieres

v.i Is-Sindku nforma lill-Kunsill li bgħat email lis-Sur Thomas Debono tat-Transport Malta sabiex jistaqsi f'ix waslu l-permessi mit-Transport Malta lill-Kuntrattur Polidano Group sabiex il-kunsill jkun jista' jibda malajr kemm jista' jkun ix-xogħol.

Resurfacing ta' Toroq-
Skema PPP

Is-Sur Debono nforma lis-Sindku li l-Kuntrattur Polidano Bros ma kellu ebda permessi rreġistrati għall-bini ta' toroq fil-Kunsill ta' Ħal Tarxien hekk kif jidher ukoll fir-rapport mibgħut ma' din l-email.

Is-Sindku ser jibqa' jiċċekja l-affarijiet sabiex dawn il-permessi jinħarġu u fl-aħħar jinbeda x-xogħol.

v.ii Is-Sindku poġġa fuq il-mejda tal-Kunsill ittra mingħand l-għaqda tal-Anzjani ta' Stu Wistin għal talba għall-għajnuna għal party tal-Milied.

Għajnuna għall-party
lill-Anzjani Stu Wistin

v.iii Is-Sindku nforma lill-Kunsill li rċevejna Rapport li f'kull bandli li għandu l-kunsill hemm xi ħaġa ħażina li trid tinbidel jew tinqala. Is-Sindku kkummenta li dawn kienu saru skond il-Malta Palying Sielids Associaiton u kienu skond il-liġi. Jidher li issa l-MCAA bidlet l-iStandards u r-regolamenti u l-Kunsill jrid jimxi magħhom.

Bandli

- v.iv** Is-Sindku pprezenta lill-Kunsill fuljett li tqassam fid-djar dwar l-attivitá "Villaġġ tal-Milied f'Hal Tarxien". Din l-attivitá ser tittella b'kollaborazzjoni bejn il-kunsill u l-għaqdiet tar-raħal. Pero sfortunatament f'dan il-fuljett m'hemm imkien indikat il-Kunsill. Is-Sindku ser jkellem lill-wieħed mill-organizzaturi.

Is- Sur Ishmael Dalli attenda fis-6.45pm

3 Ħatra ta' Segretarju Eżekuttiv

Hatra
Segretarju Eżekuttiv

- i Is-Sur Paul Farrugia nforma lill-Kunsill li s-Sur Svetlick Flores, il-kandidat li ġie fl-ewwel post u li kien intgħażel mill-Kunsill, ġie magħżul u maħtur f'Kunsill Lokali ieħor. Għalhekk il-Kunsill, kif kien miftiehem fil-laqgħa preċedenti mar mill-ewwel għal-kandidat li ġie fit-tieni post jiġifieri s-Sur Frans Chircop u b'għat jinformat li l-Kunsill kien għażel lilu. Dan minn naħa tiegħu aċċetta u għalhekk il-Kunsill informa b'dan kollu lid-Dipartiment Gvern Lokali. Is-Sur Adrian Mifsud Head of HR fi ħdan id-Dipt. talab lill-Kunsill biex ngħaddulu xi dokumenti, kif fil-fatt ġa sar sabiex ikun jista' jinbeda l-proċess għal-ħatra. Jidher li issa d-Dipt għandu kollox f'idejgħ u s-Sur Mifsud infurmana li diġa għadda kollox lill-uffiċċju tal-Prim Ministru u għalhekk bħalissa qed nistennew lill-Prim Ministru jawtorizza din il-ħatra.

4 Ħatra ta' Uffiċċjal Eżekuttiv

Hatra
Uffiċċjal Eżekuttiv

- i Is-Sindku nforma lill-Kunsill li għaddejna rapport lid-Dipt. Gvern Lokali bil-għażla tal-Kunsill u s-Sur Adrian Mifsud Head of HR fi ħdan id-Dipartiment tana l-go ahead sabiex nipproċedu bil-ħatra. Il-Kunsill infurma lis-Sinjorina Maria Aquilina li ġiet magħżula timla dan il-post vakanti. I min-naħa tagħha bdiet il-proċess sabiex ittemm il-kariga tagħha mal-Kunsill ta' Sta Venera u tibda mal-Kunsill tagħna.
- ii. Is-Sindku qal ukoll li sabiex jithaffef il-proċess għal din il-bidla kellem lis-Sindku ta' Santa Venera u waslu fi qbil li fil-21 ta' Diċembru 2011 is-Sinj. Aquilina ser tkun tista' tibda taħdem fil-Kunsill Lokali Hal Tarxien.

5 Affarijiet Finanzjarji –

i Rapport Finanzjarju Lulju-Settembru 2011

Rapport finanzjarju
Lulju-Settembru

L-Agent Seg. Eżekuttiv s-Sur Paul J. Pace ressaq quddiem il Kunsill dan ir-rapport u ta' spjegazzjoni dettaljata sabiex jispjega l-finanzi tal-Kunsill. Is-Sur Pace qal li finanzjarjament il-Kunsill jinsab f'pozizzjoni tajba ħafna.

Il-Kunsill approva unanimament dan ir-Rapport.

ii Skeda ta' Pagamenti

Il-Kunsill approva unanimament l-Iskeda ta' Pagamenti nru 38/06.

- iii Waqt li kien qed jiġi diskuss dan il-punt tal-Agenda, is-Sindku nforma lill-Kunsill li saret talba uffiċċjali lid-Dipt Gvern Lokali sabiex l-awditjar ma jsirx għal perjodu ta' xahrejn biss jiġifieri bejn Jannar u l-25 ta' Frar 2011 il-perjodu li kien għad hemm l-Ex Seg Eżek is-Sur Maurice L. Mallia imma jsir

kif previst bil-liġi hekk kif tintemm is-sena 2011.

Il-Kunsill qabel unanimament mas-Sindku.

- iv F'dan il-waqt il-Kunsillier Lawrence Bonavia staqsa f'hiex kien wasal il-process legali tal-Kunsill kontra s-Sur Maurice Mallia. Is-Sindku nforma lill-Kunsill li wara li kien hemm 3 differimenti fl-añhar Seduta tal-24 ta' Ottubru 2011 l-avukat tas-Sur Mallia qal li s-sur Mallia ammetta li zbalja u lest li jirtira dak li kien kiteb fl-email mibgħuta lis-Sinj. Marisa Pisan l-Ex-Aġent Seg. Eżek. L-avukat tal-kunsill talab li dan isir bil-miktub. Għalhekk ser isir seduta oħra sabiex tiġi pprezentata din l-ittra.

Il-Kunsilliera Claudine Lanzon telqet fis-7.00pm

6 Performance Bonus 2011

Il-Kunsill approva li l-A/Seg Ezekuttiv jingħata performance bonus ta' 10% pro-rata għal perjodu li ilu mal-Kunsill ta' Häl Tarxien.

Il-Kunsilla approva li ż-żewġ impjegati tal-Kunsill s-sinj. Antonella Galea u l-Opart-timer sinj. Carol Mallia jingħataw performance bonus ta' 6% kull wieħed.

Kemm is-Sur Pace kif ukoll is-Sinj. Galea rringrazzjaw lis-Sindku u lill-Kunsillieri.

7 Rapport dwar il-Ħidma tal-Kunsillieri

i Rapport tal-Viċi Sindku Frans Agius

- i.i Is-Sur Agius nforma lill-Kunsill li qed jattendi laqgħat dwar it-turiżmu organizzati mill-MTA flimkien mal-Kunsilli ta' Häl Tarxien, Sta. Venera, Bormla u Häl-Żebbuġ. Dawn il-laqgħat qed isiru bi prova sabiex jaraw x'jista jsir bi3ex jipromwovu t-turiżmu. Pero sfortunatament is-sur Julian Zarb mill-MTA ġieli ma attendiex mingħajr pre-avviż għal dawn il-laqgħat. L-affarijiet mexjin pero mixjin bil-mod ħafna. Laqgħa oħra li jmiss hija fl-14 ta' Diċembru 2011.
- i.ii Il-Viċi Sindku kkonferma dak li kien qal is-Sindku dwar il-Villaġġ tal-Milied li fuq il-fuljett ma jidher imkien il-Kunsill. Hu min-naħa tiegħu xorta waħda baqa' għaddej bil-ħidma tiegħu u qed jagħmel xi kuntatti ma' individwi sabiex jipparteċipaw f'din l-attività. Qal ukoll li ser jieħu ħsieb li jitlob stands lill-Awtorita' dwar it-Turiżmu f'Malta (MTA)
- i.iii Is-Sur Agius pprezenta lill-Kunsill Timetable tal-Lezzjonijiet li hu f'isem il-Kunsill ħa l-inkarigu li jorganizza u li qed isiru fil-maġġor parti tagħhom fiċ-Ċentru Komunitarju kif ukoll fid-Dar tal-Kejka. Is-Sur Agius qal li ċ-Ċentru qed ikun okkupat kuljum bil-lezzjonijiet u din is-sena qed jattendu numru sabiħ ta' madwar 150 ruh għal dawn il-korsijiet.
- i.iv Is-sur Agius qal li rċieva stedina u ser jattendi għaċ-Ċerimonja tal-Għoti taċ-Ċertifikati tal-Adult Life Long Learning tas-sena l-oħra.

ii Rapport Mis-Sur Lawrence Bonavia

- ii.i Il-Kunsillier Lawrence Bonavia qal li attenda għall-Attività' li tteġġet fil-Jum ddedikat lid-Diabete. Sfortunatament il-konkorrenza kienet waħda fqira.
- ii.ii Is-Sur Bonavia qal li bħas-snin li għaddew hu ħa l-ikarigu f'isem il-Kunsill sabiex tingħata t-tilqima kontra l-influenza. Is-Sur Bonavia offra wkoll li jagħti hu din it-tilqima lir-residenti. Qal li din is-sena għalkemm kellna numru kbir ta' nies li nkitbu, is-servizz ingħata f'nofstanhar wieħed biss.

iii Rapport mill-Kunsillier Keith Darmanin

- iii.i Is-Sur Darmanin ippreżenta lill-kunsill Rapport dwar il-football tournament 2011. Qal li kien hemm partecipazzjoni tajba u l-avveniment irnexxa.
- iii.ii Is-Sur Darmanin informa lill-Kunsill li bħas-sena li għaddiet ser isir l-aġġudikar taż-żgħażuġ tas-Sena. L-applikazzjonijiet għall-Bord tal-għażla u għażla ser ikunu miftuħa bejn it-2 ta' jannar 2012 u l-31 ta' jannar 2012. Il-kunsill ser jibgħat il-formoli meħtieġa lill-għaqdiet tar-raħal u ser jinforma lill-għaqdiet li persuna waħda biss minn kull għaqda tista tkun fuq il-Bord tal-Għażla.
- iii.iii Is-Sur Darmanin qal li kellu laqgħa oħra mal-Ispettur Mercieca fejn ġew diskussi diversi punti ta' importanza.
- iii.iv Il-Kunsillier Keith Darmanin qal ki fi 22 ta' Frar ser issir laqgħa lill-Anzjani tal-Agostinjani dwar in-Neighbourhood Watch.

iv Rapport mill-Kunsillier Ishmael Dalli

- iv.i Is-Sur Dalli qal li attenda għal-laqgħa organizzata mill-MEUSAC f'isem il-Kunsill kif imqabbd mis-Sindku.
- iv.ii Is-Sur Dalli qal ukoll li ser jattendi għal-konferenza li ser issir fid-9 ta' Diċembru 2011.

v Rapport mill-Kunsilliera Doris Vella

- v.i Is-Sinj. Vella ppreżentat Rendikont għal-ħarġa li kellha fl-1 ta' Diċembru 2011.
- v.ii Is-Sinj. Vella qalet fi 17 ta' Diċembru ser issir l-attività' għat-tfal fl-Empire Cinema. Hija talbet lill-Kunsill sabiex jħallas għat-trasport tat-tfal għal din l-attività'.

Il-Kunsill approva unanimament.

vi Rapport mis-Sindku Paul Farrugia

- vi.i Is-Sur Farrugia qal li kien mistieden għal-laqgħa għall-anzjani tal-Agostinjani. Hu għamel diskors u ta' tagħrif dwar il-proċeduri tal-Kunsill. Kif ukoll ta' indikazzjoni tal-formoli u s-servizzi li joffri l-Kunsill.
- vi.ii Is-Sur Farrugia informa lill-Kunsill li fl-20 ta' diċembru ser issir ikla tal-Millied lill-anzjani fil-Plaza Hotel Sliema.

vi.iii Fis-27 ta' Diċembru 2011 ser isir il-party tal-Anzjani fis-Sala tal-Agostinjani. Dak inhar jithabbar ukoll l-Anzjan Tarxiniz 2011.

vi.iv Is-Sindku nforma lill-Kunsill li kienet seħħet serqa mil-lockers tal-grawnd Dan sar minn xi tfal li kien konċess lilhom l-użu tal-grawnd mingħajr ħlas. Bil-kaz kienet infurmata mil-ewwel il-pulizija li marret fuq il-post. Il-pulizija ħadet it-tfal in kwistjoni l-għassa li ammettew u l-ġenituri tagħhom rritornaw l-flus li dawn iż-żewġ itfal kienu ħadu.

Il-laqgħa ntemmet fis-7.30pm.

Kav. Pawlu Farrugia KLJ CMLJ
Sindku

Sur Paul Pace Dip. B. A. (Bus Mangt) MBA
A/Seg. Eżek